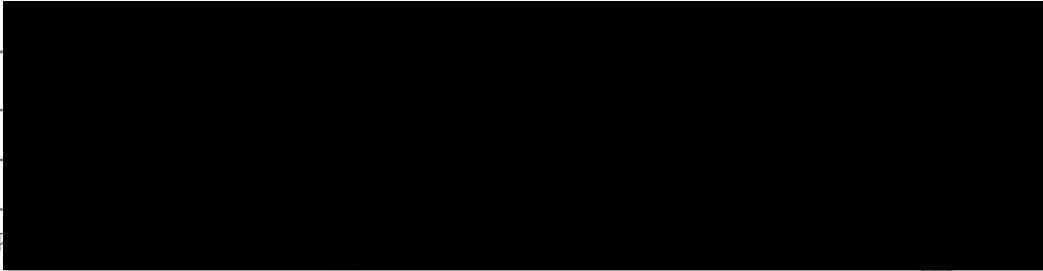


内容点検確認書




平成 年 月 日

東京税関長 殿

点検実地年月日
A・W・B (又はB/L) 番号
点検実地者氏名
点検立会者氏名
上記の貨物についてその



記

(点検実地対象)	<input checked="" type="checkbox"/> 内容の全部	<input type="checkbox"/> 内容の一部
内容点検指示事項	内容点検の結果(具体的に記入して下さい。)	
1. 品名	Omegaven 100Ml 10本中 1本破損を確認。	
2. 個数(数量)	*** 写真参照 ***	
3. 材質		
4. 形状		
5. その他		

(注) 1. 「内容点検事項」欄は該当する項目の番号を○で囲んでください。
2. 「品名」は必ず点検し、「内容点検の結果」欄に記入して下さい。
3. 内容の一部を点検した場合は「内容点検の結果」欄に点検貨物のケースナンバーを記入して下さい。

(規格A4版)

東京通関業会版

内容点検に基づく事故報告書

通関業者
(報告者)

下記番号により内容点検の許可をうけ実施した結果、内容数量等について事故がありましたので、インボイス写しを添附して下記の通り御報告致します。

記

- ① 内容点検許可番号 [REDACTED] ② A W B 番号 [REDACTED]
- ③ 個数 重量 1 Pc / 2.5kg ④ 品 名 SEE COMMERCIAL INVOICE
- ⑤ 貨物の外装の状態 異常なし 異常あり
(該当を () で囲み、異常のあった場合はその状況を記載すること) 漏水
- ⑥ 貨物の施封の状態 異常なし 異常あり
(該当を () で囲み、異常のあった場合は、その状況を記載すること。
なお、いずれにも該当しない場合は削除すること。)
- ⑦ 事故内容の説明(該当を () で囲み、(説明) 欄には品名・商品番号・個数・重量及び増減等を具体的に記入すること)
- 増 加 不 足 破 損 その他
- (説 明)

ガラス 容器 OMEGAVEN 100ML 10本中 1本
破損を確認。

事故現認報告書No. [REDACTED] による搬入前の事故と見られる。

⑧ 通関業者内容点検実施者氏名 [REDACTED]

⑨ 税関記入欄 [REDACTED]

Durchstechflasche (aus Glas)
 Emulsion zur Infusion,
 Packungsbeilage beachten.
 Intravenöse Anwendung, Infusion in eine
 zentrale oder periphere Veine,
 notwendig für Kinder unzugänglich
 abgeben. Nur verwenden,
 wenn die Lösung homogen und das
 Sediment unbeschädigt ist. Nicht über
 25°C aufwärmen. Nicht einfrieren.
 Wiederherstellung ZfL-Nr.: 34164.00.00
 M089043/02 DE

18KF4753
 Verwendbar bis: 11 2017
 PZN-8602750

18KF4753
 Verwendbar bis: 11 2017
 PZN-8602750

Omegaven-Fresenius
 Emulsion zur Infusion

100 ml Emulsion enthalten:
 Omega-3-Säuren-reiches Fischöl (Eicosapentaensäure) 1,25 g, Docosahexaensäure) 1,44 - 3,09 g, Vitamin E (als Alpha-Tocopherol) 0,015 - 0,025 g, Glycerin 1,0 g
 Gesamteinträge 470 kJ/100 ml (112 kcal/l) + 1,2 g Fett
 Titrationen < 1 mmol/l P₂₄ Werte
 Sonstige Bestandteile: Natronlauge, Wasser für Injektionszwecke

Fresenius Kabli Deutschland GmbH, Datteln
 Hersteller: Fresenius Kabli Österreich GmbH
 für Fresenius Kabli Deutschland GmbH
FRESenius
 KALBI

Durchstechflasche (aus Glas)
 Emulsion zur Infusion,
 Packungsbeilage beachten.
 Intravenöse Anwendung, Infusion in eine
 zentrale oder periphere Veine,
 notwendig für Kinder unzugänglich
 abgeben. Nur verwenden,
 wenn die Lösung homogen und das
 Sediment unbeschädigt ist. Nicht über
 25°C aufwärmen. Nicht einfrieren.
 Wiederherstellung ZfL-Nr.: 34164.00.00
 M089043/02 DE

18KF4753
 Verwendbar bis: 11 2017
 PZN-8602750

Omegaven-Fresenius
 Emulsion zur Infusion

100 ml Emulsion enthalten:
 Omega-3-Säuren-reiches Fischöl (Eicosapentaensäure) 1,25 g, Docosahexaensäure) 1,44 - 3,09 g, Vitamin E (als Alpha-Tocopherol) 0,015 - 0,025 g, Glycerin 1,0 g
 Gesamteinträge 470 kJ/100 ml (112 kcal/l) + 1,2 g Fett
 Titrationen < 1 mmol/l P₂₄ Werte
 Sonstige Bestandteile: Natronlauge, Wasser für Injektionszwecke

Fresenius Kabli Deutschland GmbH, Datteln
 Hersteller: Fresenius Kabli Österreich GmbH
 für Fresenius Kabli Deutschland GmbH
FRESenius
 KALBI

Omeqaven-Fresenius

Emulsion zur Infusion

100 ml Emulsion enthalten:

Omega-3-Säuren-reiches Fischöl 10,0 g
Icosapent (Eicosapentensäure) 1,25 - 2,02 g
Docosahexaensäure) 1,44 - 3,09 g, alpha-Tocopherol
(als Antioxidans) 0,015 - 0,0296 g, Glycerol 2,5 g, Ethanol

Gesamtenergie 470 kJ/100ml $\hat{=}$ 112 kcal/100 ml, pH-Wert 7,0
Titrationsazidität < 1 mmol HCl/l, theoret. Osmolarität 270

Sonstige Bestandteile: Natriumoleat, Natriumchlorid, Wasser für Injektionszwecke

Fresenius Kabi Deutschland GmbH, D-61346 Bad Nauheim
Hersteller: Fresenius Kabi Österreich GmbH, Graz
Fresenius Kabi Deutschland GmbH, Deutschland

 **FRESENIUS**
KABI



100 ml Durchstechflasche (aus Glas)

Fresenius

enthaltend:
100 g Doconexent
2,5 g Epinephol (Ph.Eur.)
2,5 g Elicitin 1,2 g
100 ml, pH-Wert 7,5 - 8,7,
Osmolarität 273 mOsm/l
Natriumhydroxid,

10000 Bad Homburg v.d.H.
GmbH, Graz, Österreich
GmbH, Deutschland



Emulsion zur Infusion.
Packungsbeilage beachten.
Intravenöse Anwendung, Infusion in
zentrale oder periphere Vene.

Arzneimittel für Kinder unzugänglich
aufbewahren. Nur verwenden,
wenn die Lösung homogen und das
Behältnis unbeschädigt ist. Nicht über
25 °C aufbewahren. Nicht einfrieren.
Verschreibungspflichtig. Zul.-Nr.: 34682



PZN-8602750

Ch.-B.: 16KFA753
Verwendbar bis: 11 2017

Durchstechflasche (aus Glas)

Enfision zur Infusion.

Packungsbeilage beachten.

intravenöse Anwendung, Infusion in eine zentrale oder periphere Vene.

Kein Hilfsmittel für Kinder unzugänglich

aufbewahren. Nur verwenden,

wenn die Lösung homogen und das

Sediment unbeschädigt ist. Nicht über

25 °C aufbewahren. Nicht einfrieren.

Reinigungspflichtig. Zul.-Nr.: 34164.00.00

M089043/02 DE



PZN-8602750

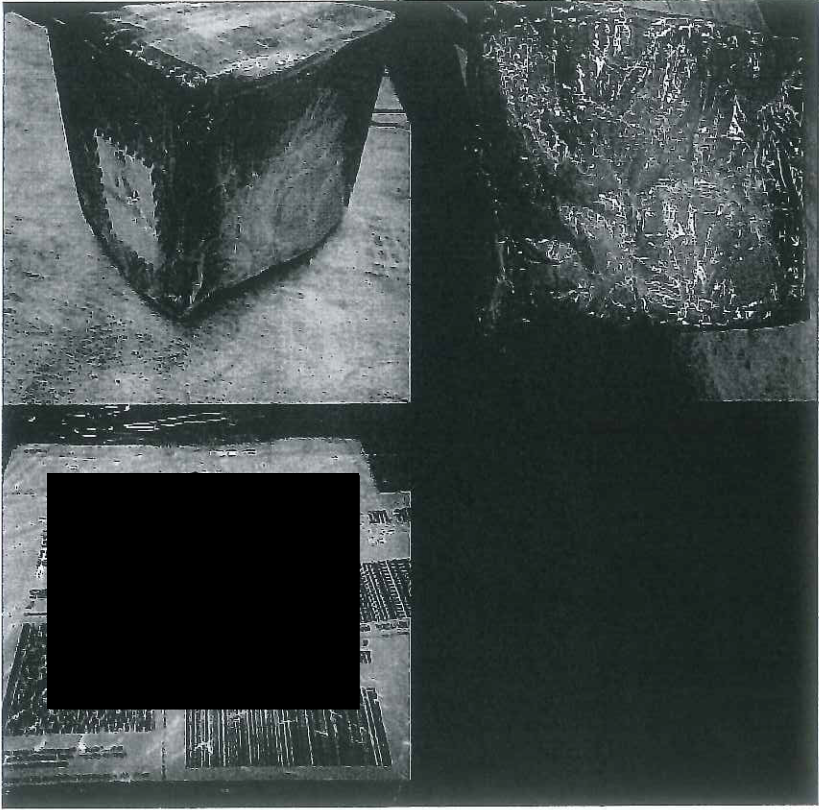
Nr.:

16KF4753

Verwendbar bis:

11 2017

事故明細書 INSPECTION REPORT

(X)搬入・() 内点・()税関検査・()搬出時作成		実施年月日/時間 DATE/TIME		[REDACTED]	
運送状番号 AWB No.		品名 NATURE OF GOODS			
[REDACTED]		OMEGAVEN EMULS INF 10 VIALS 100ML			
総個数・重量 PC/WT ON AWB		事故個数・重量 PC/WT DAMAGED PACKAGE		取り扱い代理店	
1 PKG / 0.2 KGS		1PKG / 0.2 KGS		[REDACTED]	
到着便名/月日 ARR FLT No. /DATE		事故発見時点 DAMAGE DISCOVERED		事故発生時点 THE DAMAGE OCCURRED	
[REDACTED]		() 内点事故実施の際 INSPECTION(BY AGENT)		(X) 搬入以前 BEFORE DELIVERY INTO FTC.	
到着時の状況 CONDITION OF SHIPMENT ON DELIVERY TO FTC.		() 税関検査の際 CUSTOMS INSPECTION		() 保管中 DURING CUSTODAY OF FTC.	
水ぬれ、補修テープで到着		() 搬出の際 AFTER CUSTOMS CLEARANCE		()	
(X) 搬入時 BOND IN					
外装状況 DAMAGE TO OUTER PACKAGE		梱包状態 CONDITION OF PACKAGE		備考(REMARKS)	
() 破れ RIPPED		(X) 新品 NEW			
() 穴あき HOLE IN		() 中古 USED			
(X) 水濡れ WET		外装表示 MARKS AND LABELS ON OUTER PACKAGE		写真: 貼付参照 	
() つぶれ CRUSHED		() 壊れ物 FRAGILE			
() 倒置・横済み UPSIDE DOWN		() 天地無用 THIS SIDE UP			
() もれ LEAKAGE		() 腐りやすい PERISHABLE			
() 口開き OPEND		() 無し NOTHING			
() 無し NOTHING		(X) 温度管理シール			
()					
梱包材質 METHOD OF PACKAGE		内装状態 DETAILS OF INNER PACKAGE			
(X) ダンボール CARDBOARD BOX		(X) 仕切 PARTITION			
() 木箱 WOODEN BOX		() 木屑 SAWDUST			
() 包装紙 WRAPPED PAPER		() 紙屑 WASTE PAPER			
() 木枠 WOODEN FRAME		() ティッシュペーパー TISSUE PAPER			
() ドラム缶 DRUM		() 紙包 WRAP PAPER			
() 布袋 SACK CLOTH		() 発泡スチロール STYROFOAM			
() ビニール VINYL		() 無し NOTHING			
()		()			
補修状況 CONDITION OF REPAIR		テープ補修			
立会者 WITNESSED BY		税関 CUSTOMS	航空会社 CARRIER	代理店 AGENT	当社 OUR STAFF
[REDACTED]		[REDACTED]			